



**Программы  
дополнительного  
образования**

**для студентов ИИЯ**

**ВАШ ПРОФИЛЬ:  
«ПЕРЕВОД  
И ПЕРЕВОДОВЕДЕНИЕ»**

**ТЕОРИЯ И МЕТОДИКА  
ПРЕПОДАВАНИЯ  
ИНОСТРАННЫХ  
ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР**  
квалификационный диплом  
(Преподаватель)

4 года  
обучения

22 000 р. – 1 семестр

**ДЛЯ  
ВСЕХ СТУДЕНТОВ**

**КРАТКОСРОЧНЫЕ  
ЗАРУБЕЖНЫЕ  
СТАЖИРОВКИ**  
сертификат РУДН и  
Университета-партнера

**ЛИНГВИСТИКА**

**ЛЕТНИЕ  
ИНТЕНСИВНЫЕ  
ПРОГРАММЫ**  
сертификат об обучении

**ДЛЯ  
ВСЕХ СТУДЕНТОВ**

**ВАШ ПРОФИЛЬ:  
“ТЕОРИЯ И МЕТОДИКА  
ПРЕПОДАВАНИЯ  
ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ  
И КУЛЬТУР”**

**ПЕРЕВОДЧИК  
В СФЕРЕ  
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ  
КОММУНИКАЦИИ**  
квалификационный диплом  
(Переводчик)

4 года  
обучения

**Английский язык**  
21 250 р. – 1 семестр

**2-ой язык**  
3 года обучения – 20 000 р. – 1 семестр

**3-ий язык**  
«ПСПК» – 42 250 р. – 1 семестр

**ЗАРУБЕЖНОЕ  
РЕГИОНОВЕДЕНИЕ**

**ТЕОРИЯ И МЕТОДИКА  
ПРЕПОДАВАНИЯ  
ИНОСТРАННЫХ  
ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР**  
квалификационный диплом  
(Преподаватель)

4 года  
обучения

22 000 р. - 1 семестр

**КРАТКОСРОЧНЫЕ  
ЗАРУБЕЖНЫЕ  
СТАЖИРОВКИ**  
сертификат языковой школы

**ПЕРЕВОДЧИК  
В СФЕРЕ  
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ  
КОММУНИКАЦИИ**  
квалификационный диплом  
(Переводчик)

4 года  
обучения

**Английский язык**  
21 250 р. - 1 семестр

**2-ой язык**  
3 года обучения - 20 000 р. - 1 семестр

**3-ий язык**  
“ПСПК” - 42 250 р. - 1 семестр

**ЛЕТНИЕ  
ИНТЕНСИВНЫЕ  
ПРОГРАММЫ**  
сертификат об обучении

**ТЕОРИЯ И МЕТОДИКА  
ПРЕПОДАВАНИЯ  
ИНОСТРАННЫХ  
ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР**  
квалификационный диплом  
(Преподаватель)

4 года  
обучения

**КРАТКОСРОЧНЫЕ  
ЗАРУБЕЖНЫЕ  
СТАЖИРОВКИ**  
сертификат РУДН и  
Университета-партнера

**ПЕРЕВОДЧИК  
В СФЕРЕ  
ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ  
КОММУНИКАЦИИ**  
квалификационный диплом  
(Переводчик)

4 года  
обучения

**ПСИХОЛОГО-  
ПЕДАГОГИЧЕСКОЕ  
ОБРАЗОВАНИЕ**

22 000 р. - 1 семестр

**Английский язык**  
21 250 р. - 1 семестр

**ЛЕТНИЕ  
ИНТЕНСИВНЫЕ  
ПРОГРАММЫ**  
сертификат об обучении

**2-ой язык**  
“ПСПК” - 42 250 р. - 1 семестр

# Переводчик в сфере профессиональной коммуникации

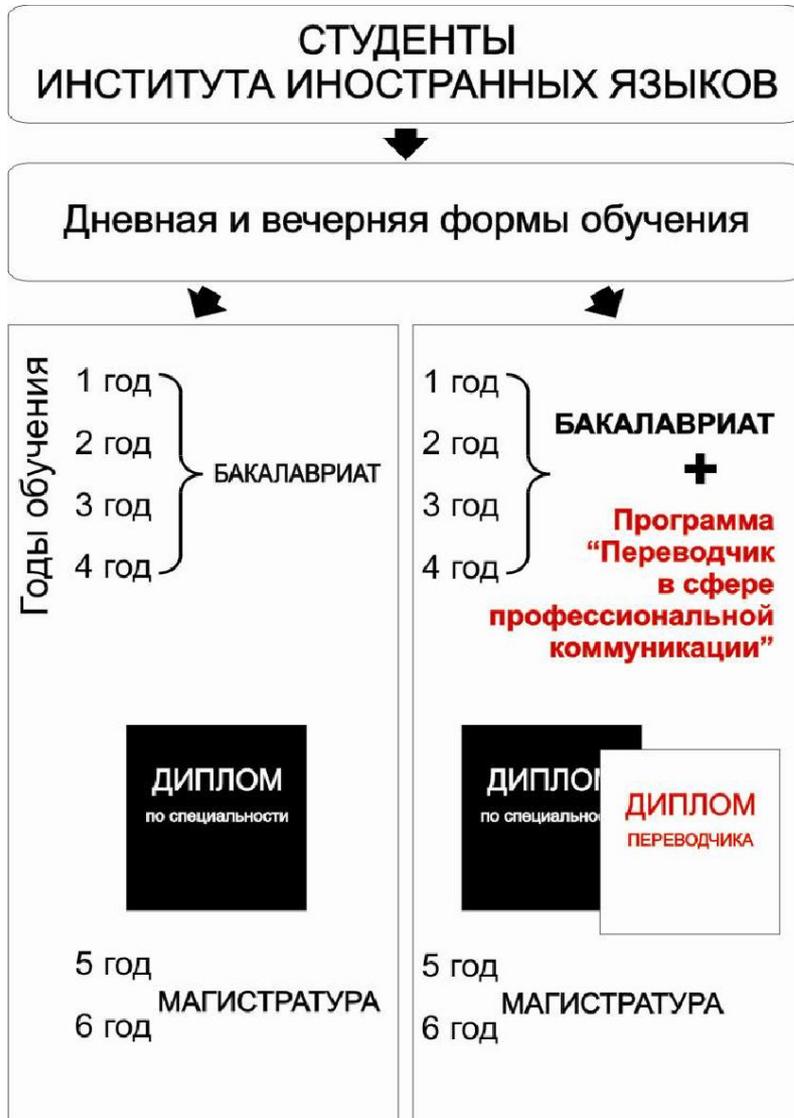


**Поступив в ИИЯ РУДН на любую специальность, Вы можете получить два диплома:**

- 1. Диплом по специальности**
- 2. Диплом «Переводчик в сфере профессиональной коммуникации»**

У нас изучают: **английский, французский, немецкий, испанский, итальянский, китайский** и другие языки.

# Переводчик в сфере профессиональной коммуникации



**Специальные цены  
для студентов ИИЯ**

**Английский язык**

**21 250 руб. - 1 семестр**

**Второй иностранный язык**

**20 000 руб. – 1 семестр**

**3 года обучения**

**Третий иностранный язык**

**«ПЕРЕВОДЧИК» - 42 000 руб. - 1 семестр**

# **Третий (и более) иностранный язык можно изучать на программах:**

## **Переводчик**

**в сфере профессиональной коммуникации**

**4 года обучения: 42 250 руб. - 1 семестр**

*Стартовый уровень – Pre-Intermediate*

## **Начальный практический курс перевода**

**2 года обучения: 46 000 руб. - 1 семестр**

*Стартовый уровень – Pre-Intermediate*

## **Перевод и реферирование**

**2 года обучения: 46 000 руб. – 1 семестр**

*Стартовый уровень – Intermediate*

***Диплом о профессиональной переподготовке***

# ТЕОРИЯ И МЕТОДИКА ПРЕПОДАВАНИЯ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ И КУЛЬТУР

## ОСНОВНЫЕ ДИСЦИПЛИНЫ КУРСА

- ПЕДАГОГИКА
- ПСИХОЛОГИЯ
- МЕТОДИКА ПРЕПОДАВАНИЯ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ
- ИСТОРИЯ ПЕДАГОГИКИ И ОБРАЗОВАНИЯ
- ПЕДАГОГИЧЕСКАЯ АНТРОПОЛОГИЯ
- КОРРЕКТИВНЫЙ КУРС ИНОСТРАННОГО ЯЗЫКА
- ПЕДАГОГИЧЕСКАЯ ПРАКТИКА

## СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ ДЛЯ СТУДЕНТОВ ИИЯ

Срок обучения: 4 года (3 ак.ч./нед)

Стоимость: 22 000 руб – 1 семестр

*Диплом о профессиональной переподготовке с присвоением квалификации*

# ПРОГРАММЫ ДВОЙНЫХ ДИПЛОМОВ



**INSTITUTE  
OF FOREIGN  
LANGUAGES**

# ПРОГРАММЫ ДВОЙНЫХ ДИПЛОМОВ для студентов ИИЯ

## БАКАЛАВРИАТ



## МАГИСТРАТУРА



Необходимый уровень  
владения иностранным  
языком

B2 – первый иностранный язык

B1 – второй иностранный язык

Минимальный  
проходной балл

Английский язык – 6.0

(международный экзамен IELTS)

Французский язык - DELF (B1-B2)

Координатор

Егорова Людмила Алексеевна

[egorova-la@rudn.ru](mailto:egorova-la@rudn.ru)

# ЭДИНБУРГСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ имени НЭЙПИЯ

## ЛИНГВИСТИКА

### БАКАЛАВРИАТ

- Языки и межкультурная коммуникация -  
Лингвистика

### МАГИСТРАТУРА

- Международная деловая коммуникация

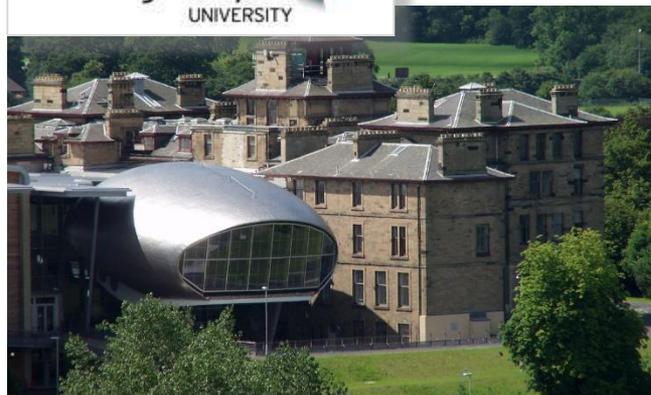
## ЗАРУБЕЖНОЕ РЕГИОНОВЕДЕНИЕ

### БАКАЛАВРИАТ

- Языки и межкультурная коммуникация -  
Зарубежное регионоведение

**Стоимость обучения в РУДН – 0 руб.**

**Стоимость обучения в Великобритании – £ 10 000**



# КАТОЛИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ г. ЛИЛЬ

## ЛИНГВИСТИКА МАГИСТРАТУРА

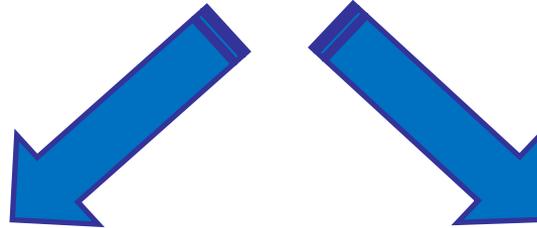
- Теория коммуникации и международные связи с общественностью (PR)
  - Трилингвальные международные отношения



**Стоимость обучения в РУДН – цена по договору**  
**Стоимость обучения во Франции – 0 руб.**



# ЗАРУБЕЖНЫЕ СТАЖИРОВКИ



**Бесплатная программа студенческих обменов на конкурсной основе**

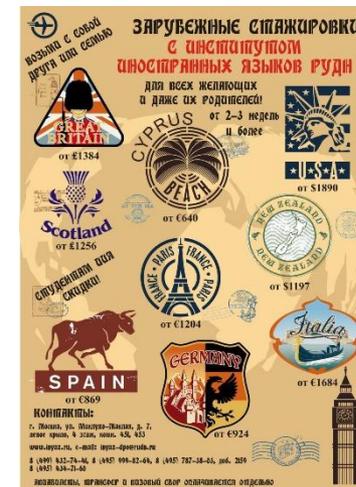


# Erasmus+

**Координатор –  
Безрукова Наталья Яковлевна  
bezroukova-n@rudn.ru**

<http://inyaz.rudn.ru/stazhirovki>

**Платные программы**



**Координатор –  
Большакова Елизавета  
Константиновна  
Тел. 8 (495) 999-82-64  
inyaz-dpo@rudn.ru**

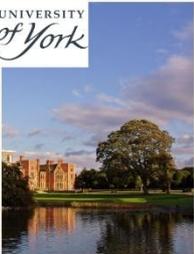
# RUDN UNIVERSITY

Institute of Foreign Languages

# Join our Summer Schools & Short Courses



Centre of English Studies



# РОССИЙСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ ДРУЖБЫ НАРОДОВ

## ИНСТИТУТ ИНОСТРАННЫХ ЯЗЫКОВ



**Институт иностранных языков РУДН**  
4 недели: 12500 – 37500 руб.

- История страны изучаемого языка и университета-партнера
- Создание лингвострановедческого проекта
- Искусство составления презентаций



**Школа Шпрахкафе**  
(Германия, г.Мюнхен)  
Проживание: семья (завтрак)  
Стоимость:  
1 неделя – €823  
2 недели – €1275  
3 недели – €1727



**Католический Университет Лилля**  
(Франция, г.Лилль)  
Проживание: апартаменты (завтрак+ужин)  
Длительность: 10 дней  
Стоимость: € 900

(Германия, г.Франкфурт)  
Проживание: апартаменты  
Стоимость:  
1 неделя – €753  
2 недели – €1135  
3 недели – €1517

**Зарубежные университеты-партнеры**  
1 неделя – 20 ак.часов  
стоимость устанавливается университетом-партнером

- Практический курс иностранного языка
- Межкультурная коммуникация на иностранном языке
- Защита проектов по итогам стажировки с использованием мультимедийной презентации

**Включено в стоимость:** обучение, экскурсии, проживание, учебные материалы  
**Оплачивается дополнительно:** авиабилет, трансфер, визовый сбор, страховка



**Ляонинский Университет**  
(Китай, г.Аньшань)  
Проживание: резиденция (без питания)  
Длительность: 3 недели  
Стоимость: ¥ 5500 (\$800)



**Университет Малаги**  
(Испания, г.Малага)  
Проживание: по выбору (семья – завтрак+ужин/ резиденция – без питания)  
Стоимость: 4 недели (семья) – €1400  
4 недели (резиденция) – €1000  
Длительность: 4 недели

Запись на программы:  
Москва, ул. Миклухо-Маклая, дом 9, каб. 321  
Тел.: 8 (495) 999-82-64, 8 (499) 432-74-41  
inyaz.rudn.ru/stazhirovki  
e-mail: inyaz-dpo@rudn.ru



**Университет им. Нэйпия**  
(Шотландия, г.Эдинбург)  
Проживание: резиденция (без питания)  
Стоимость: 1 неделя – £900  
2 недели – £1490  
Длительность: 1-2 недели



**Международная школа Каплан**  
(Шотландия, г.Эдинбург)  
Проживание: семья (завтрак+ужин)  
Стоимость: 1 неделя – £1028  
2 недели – £1540, 3 недели – £2052



**Университет Йорка** (Англия, г.Йорк)  
Проживание: семья – завтрак+ужин резиденция без питания – по запросу)  
Стоимость: 1 неделя (семья) – £585  
2 недели – £1230, 3 недели – £1725



**Школа CES**  
(Ирландия, г.Дублин)  
Проживание: семья (завтрак+ужин)  
Стоимость: 1 неделя – €768  
2 недели – €1292, 3 недели – €1818



**Кампус Magnolie**  
(Италия, г.Кастельраймондо)  
Проживание: кампус (без питания)  
Стоимость: 2 недели – от €600  
3 недели – от €750,  
4 недели – от €900

# Летние школы в Великобритании

## Краткосрочные стажировки



Edinburgh Napier  
UNIVERSITY





**RUDN**  
university



UNIVERSITY of York

Edinburgh Napier  
UNIVERSITY



# Летние языковые школы в Университетах Великобритании

Межкультурный диалог: Россия – Великобритания



## Институт иностранных языков РУДН

- Практический курс иностранного языка
- Межкультурная коммуникация на иностранном языке
- Защита проектов по итогам стажировки с использованием мультимедийной презентации

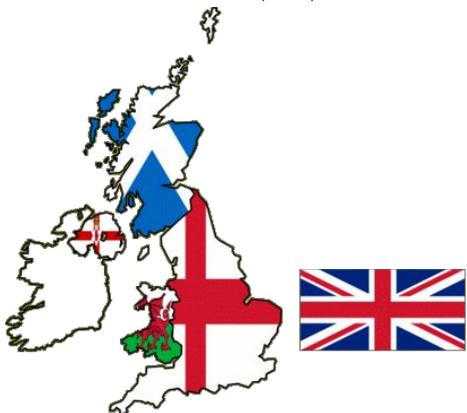
## Комплексный курс английского языка в Великобритании

- Практический курс английского языка
- Межкультурная коммуникация
- Разработка лингвострановедческого проекта

*Сертификаты Университетов Великобритании и  
РУДН о прохождении стажировки*



# Длительность и стоимость стажировки



## Университет им. Нэйпия

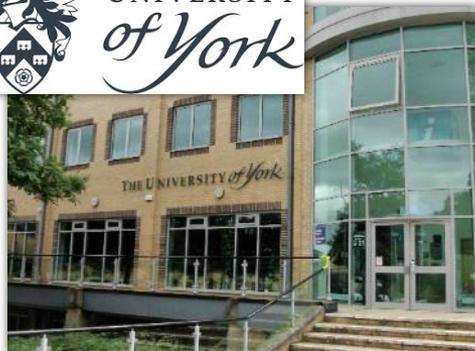
(Шотландия, г. Эдинбург)

Проживание: резиденция (без питания)

### Стоимость:

1 неделя - £900 + 12 500 руб.

2 недели - £1490 + 30 000 руб.



## Университет Йорка (Англия, г. Йорк)

Проживание: семья (завтрак + ужин) / резиденция (без питания) – по запросу

### Стоимость:

1 неделя (семья) - £585 + 12 500 руб. (£687 с экскурсией в Лондон)

2 недели (семья) - £1230 + 30 000 руб.

3 недели (семья) - £1725 + 37 500 руб.

## В цену обучения в

### Великобритании включено:

- Обучение
- Экскурсионная программа
- Проживание
- Учебные материалы по курсу

## Оплачивается дополнительно:

- Авиабилет – от 35 000 руб.
- Трансфер – от £100 (в зависимости от количества человек)
- Визовый сбор – £90
- Медицинская страховка – от £15



## London, Oxford and Edinburgh

1 неделя – **£674** + 12 500 руб.

2 недели – **£1108** + 30 000 руб.

3 недели – **£1542** + 37 500 руб.



## Worthing

1 неделя – **£627** + 12 500 руб.

2 недели – **£1033** + 30 000 руб.

3 недели – **£1430** + 37 500 руб.



## Dublin

1 неделя – **€768** + 12 500 руб.

2 недели – **€1292** + 30 000 руб.

3 недели – **€1818** + 37 500 руб.



## Оплачивается дополнительно:

- Авиабилет
  - Трансфер
    - Визовый сбор
      - Проездной билет
        - Медицинская страховка



## ПЛАТНЫЕ СТАЖИРОВКИ В ГЕРМАНИИ ДЛЯ СТУДЕНТОВ ИИЯ ФРАНКФУРТ

<b>1 НЕДЕЛЯ</b>	<b>753 ЕВРО + 25 000 РУБ</b>
<b>2 НЕДЕЛИ</b>	<b>1135 ЕВРО + 25 000 РУБ</b>
<b>3 НЕДЕЛИ</b>	<b>1517 ЕВРО + 25 000 РУБ</b>
<b>В СТОИМОСТЬ ВКЛЮЧЕНО:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ПРОЖИВАНИЕ В 2x МЕСТНОЙ КОМНАТЕ В АППАРТАМЕНТАХ</li> <li>• 20 АК.ЧАС./НЕД В ГЕРМАНИИ</li> <li>• 38 АК.Ч /МЕС В РУДН</li> <li>• РЕГИСТРАЦИОННЫЙ СБОР</li> <li>• СБОР ЗА ПРОЖИВАНИЕ</li> <li>• ПРИГЛАШЕНИЕ ДЛЯ ВИЗЫ</li> <li>• МЕД СТРАХОВКА</li> <li>• ЭКСКУРСИИ</li> <li>• СЕРВИСНЫЙ СБОР</li> </ul>
<b>ОПЛАЧИВАЕТСЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНО:</b>	АВИАПЕРЕЛЕТ – от <b>21 000</b> РУБ ТРАНСФЕР – от <b>100</b> ЕВРО ВИЗОВЫЙ СБОР – от <b>1490</b> РУБ
<b>ДОПЛАТЫ ПО ЖЕЛАНИЮ СТУДЕНТА</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ЗА ПРОЖИВАНИЕ В СЕМЬЕ В 1-МЕСТНОЙ КОМНАТЕ С ЗАВТРАКАМИ – <b>60</b> ЕВРО</li> <li>• ЗА ИНТЕНСИВНЫЙ КУРС (30 АК.Ч. В НЕД) – <b>70</b> ЕВРО</li> </ul>

**Запись:**  
 ауд. 321, 322, 9.00-19.00 (пн – пт)  
 тел.: 8 499 432-74-41, 8 495 999-82-64



## ПЛАТНЫЕ СТАЖИРОВКИ В ГЕРМАНИИ ДЛЯ СТУДЕНТОВ ИИЯ МЮНХЕН

<b>1 НЕДЕЛЯ</b>	<b>823 ЕВРО + 25 000 РУБ</b>
<b>2 НЕДЕЛИ</b>	<b>1275 ЕВРО + 25 000 РУБ</b>
<b>3 НЕДЕЛИ</b>	<b>1727 ЕВРО + 25 000 РУБ</b>
<b>В СТОИМОСТЬ ВКЛЮЧЕНО:</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ПРОЖИВАНИЕ В 1-ой МЕСТНОЙ КОМНАТЕ В АППАРТАМЕНТАХ</li> <li>• 20 АК.ЧАС. / НЕД В ГЕРМАНИИ</li> <li>• 38 АК.Ч /МЕС В РУДН</li> <li>• РЕГИСТРАЦИОННЫЙ СБОР</li> <li>• СБОР ЗА ПРОЖИВАНИЕ</li> <li>• ПРИГЛАШЕНИЕ ДЛЯ ВИЗЫ</li> <li>• МЕД СТРАХОВКА</li> <li>• ЭКСКУРСИИ</li> <li>• СЕРВИСНЫЙ СБОР</li> </ul>
<b>ОПЛАЧИВАЕТСЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНО:</b>	АВИАПЕРЕЛЕТ – от <b>21 000</b> РУБ ТРАНСФЕР – от <b>100</b> ЕВРО ВИЗОВЫЙ СБОР – от <b>1490</b> РУБ
<b>ДОПЛАТЫ ПО ЖЕЛАНИЮ СТУДЕНТА</b>	ДОПЛАТА ЗА ИНТЕНСИВНЫЙ КУРС (30 АК.Ч. В НЕД) – <b>70</b> ЕВРО ДОПЛАТА ЗА ПРОЖИВАНИЕ ПОСЛЕ 21.06 – <b>20</b> ЕВРО

**Запись:**  
 ауд. 321, 322, 9.00-19.00 (пн – пт)  
 тел.: 8 499 432-74-41. 8 495 999-82-64

# Летняя стажировка в Испании

## Межкультурный диалог: Москва – Малага



### *Институт иностранных языков РУДН:*

- История Испании, Андалусии, Университета Малаги
- Искусство составления презентаций на испанском языке
- Защита мультимедийной презентаций по итогам стажировки

### *Международный центр испанского языка Университета Малаги:*

- Практический курс испанского языка
- Межкультурная коммуникация
- Разработка лингвострановедческого проекта

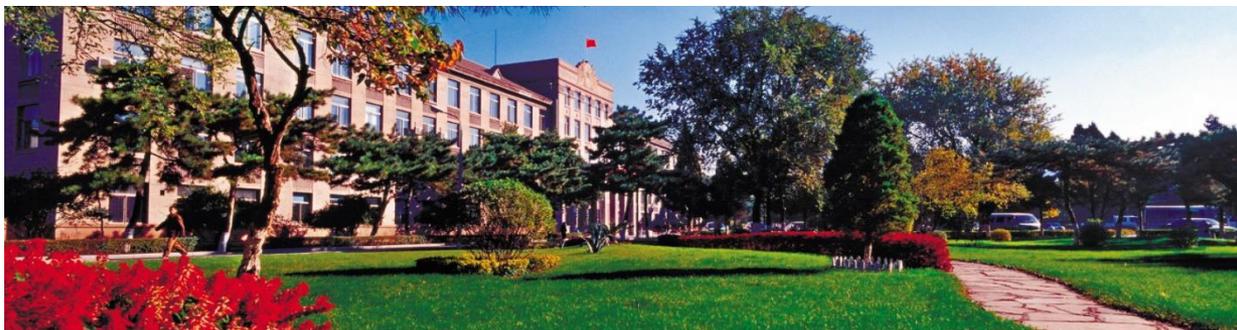
*Сертификаты Университета Малаги и РУДН о прохождении стажировки*



### *Длительность и стоимость стажировки*

*Москва – 2 недели (38 ак.ч.) – 25 000 руб.*

*Малага – 4 недели (80 ак.ч.) – от €1000*



## **Летняя стажировка в Китае Межкультурный диалог: Россия – Китай**

совместная программа на китайском языке с включенной стажировкой

### **Институт иностранных языков РУДН**

- Вступительная конференция: история Китая, Ляонинский Университет
- Курс делового китайского языка: искусство составления презентаций

### **Ляонинский Университет (Китай, Аньшань)**

- Практический курс китайского языка
- Межкультурная коммуникация
- Защита лингвострановедческих проектов по итогам стажировки

По окончании обучения слушателям выдаются *Сертификаты Ляонинского Университета и Российского Университета Дружбы Народов* о прохождении стажировки

### **Длительность и стоимость программы**

РУДН (Россия) - 4 недели (38 ак.часов) 25 000 рублей

Ляонинский Университет (Китай) - 3 недели (70 ак.часов) ¥ 5500 (\$800)

### **В стоимость стажировки в Китае включено**

Обучение – ¥1600

Проживание (двухместное проживание) – ¥800

Экскурсионно-образовательные материалы и трансфер – ¥ 1720

Питание (столовая университета) - ¥ 1380

### **Оплачивается дополнительно**

- Авиабилет
  - Трансфер
  - Визовый сбор
  - Медицинская страховка
  - Учебные материалы



# ЛЕТНИЙ ИНТЕНСИВ ИНОСТРАННЫЕ ЯЗЫКИ!

Все уровни

**УНИКАЛЬНАЯ  
ВОЗМОЖНОСТЬ  
ЦЕЛЫЙ СЕМЕСТР  
ЗА 1,5 МЕСЯЦА  
ИНТЕНСИВА!**

Занятия 3 - 4 раза  
в неделю в удобное  
для группы время

Стоимость всего курса  
(100 ак. час.) – 42000 руб.



БЕЗ ДОМАШНИХ ЗАДАНИЙ!



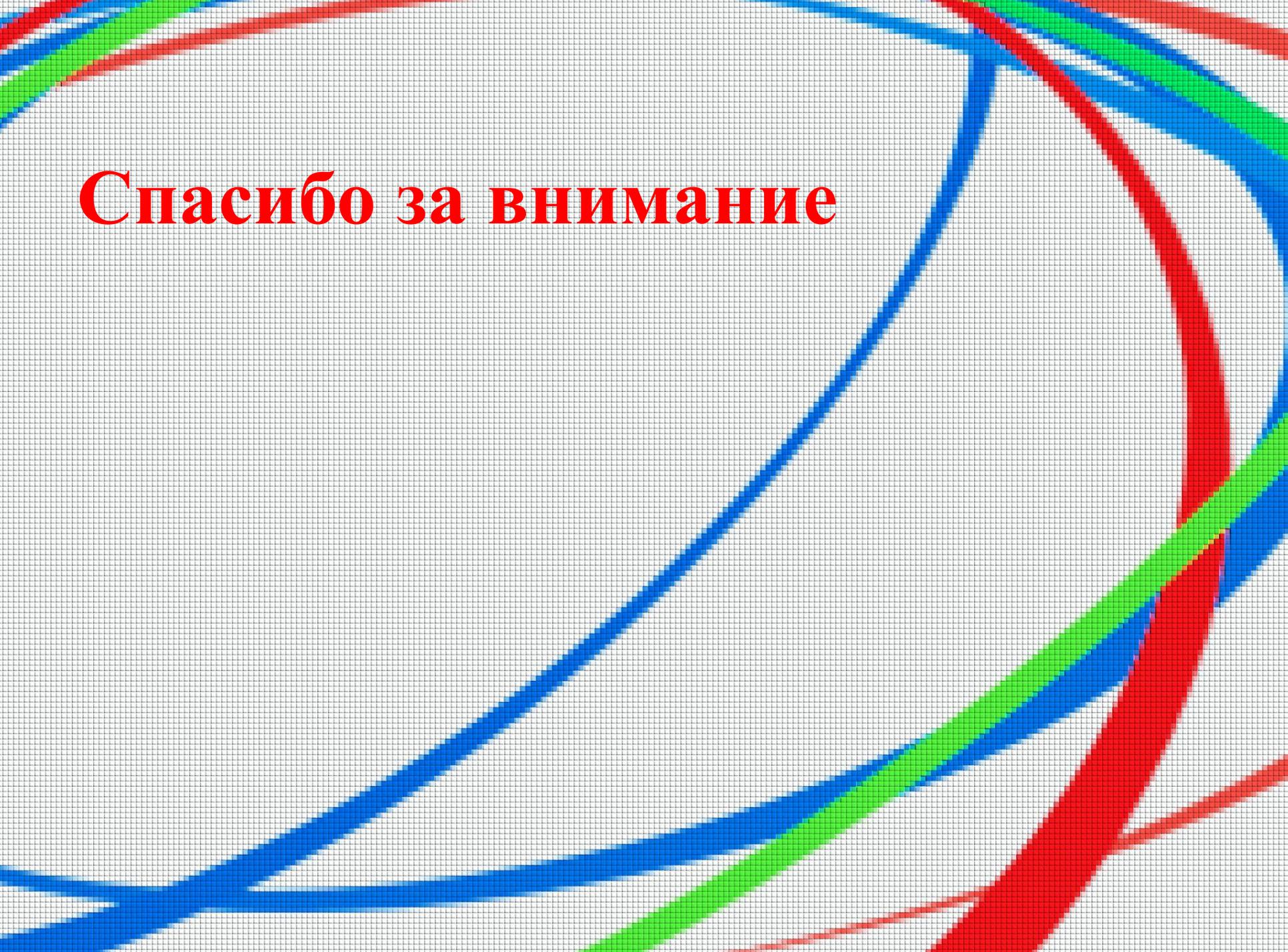
**Центр  
дополнительного образования**

**ЗАПИСЬ НА ПРОГРАММЫ  
ТЕСТИРОВАНИЕ  
ОФОРМЛЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ**

**3 этаж, правое крыло  
комн. 321 с 09.00 до 20.00**

**тел.(499)432-7441, (495)999-8264,  
(495)787-3803 вн. номер 2159, 2106**

**Спасибо за внимание**

The background features several thick, overlapping curved lines in blue, green, and red. The lines are smooth and fluid, creating a dynamic, abstract pattern. The blue lines are the most prominent, curving across the frame from the top left towards the bottom right. Green and red lines also curve across the frame, overlapping the blue ones in various places. The overall effect is one of movement and energy.